

A BUDAPESTI
SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK ÉS KORCSMÁROSOK IPARTÁRSULATÁNAK
É R T E S I T Ő J E .

KIADJA: A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata.

Az „Értesítő”-t a társulat tagjai díj nélkül kapják.

Megjelenik minden hó utolsó napján 1000 példányban.

Kéziratok a szerkesztőséghez küldendők be.

A választmány megbízásából szerkeszti: *Teasdale Ottó*
társulati titkár.

SZERKESZTŐSÉG:

☉☉☉ Budapest, IV. kerület, *Himző-utca 1. szám földszint.* ☉☉☉

Hirdetéseket csak ajánlhatónak ismert cégektől fogadunk el.

HIRDETÉSEKET

a társulat titkársága (Budapest, IV. kerület, Himző-utca 1. szám földszint) vesz fel.

EGYSZERI HIRDETÉS ÁRA:

Egész oldalra terjedő nagyságban	20 frt — kr.
1/2 „ „ „	10 „ — „
1/4 „ „ „	6 „ — „
1/8 „ „ „	3 „ 50 „

☉☉☉☉☉ Egész évre szóló hirdetéseknel 20% engedmény. ☉☉☉☉☉

Kartársaink figyelmébe.

A mesterséges borok készítésének és azok forgalomba hozatalának tilalmazásáról szóló 1893. évi XXIII. t.-cz. 1894. évi január hó 4-én életbe lépven, figyelmeztetjük tisztelt kartársainkat, hogy az ezen törvényben, illetőleg az arra vonatkozólag kiadott végrehajtási rendeletben foglalt határozmányokat pontosan tartsák be, a minek megkönnyítése végett ezen törvény legfontosabb intézkedéseit, az alábbiakban kivonatilag közöljük.

A törvény 3. §-a tiltja az oly természetes bornak, melyhez külföldi mazsola szőlő is hozzáadott tokaji, hegyaljai, vagy szomorodni elnevezés alatt való forgalomba hozását.

A külföldi mazsola-szőlő hozzáadásával, az okszerű pince kezelés elvei szerint javított természetes bort csak más általános elnevezés alatt mint édes bor, aszabor, mászás elnevezés alatt szabad forgalomba hozni.

A törvény 4. §-ának rendelkezése szerint tilos a bort oly vidék megjelölésével forgalomba hozni, a melyen az nem termett, illetőleg a mely vidék jellegének nem felel meg.

Tilos továbbá a bort oly szőlő fajta megjelölésével forgalomba hozni, a melyből az nem készült.

Meg van azonban engedve különböző vidékeken termett, vagy különféle szőlőfajták mustjából erjedt borok keverése. Az így összeházasított bor azon borvidék termelési hely, vagy ha a termelő vagy kereskedő (korcsmáros) f.jnemet is alkalmazni kíván azon szőlőfajta szerinti elnevezés alatt hozandó forgalomba, mely borvidék, termelési hely, vagy szőlőfajta jellege az összeházasított borban félreismerhetlenül tulsúlyban van, vagy a mely vidék termelési hely vagy szőlőfajta jellegének a keveréshez használt borok közül az összeházasított bor inkább és tényleg megfelel.

Az elnevezések szabályozása végett az ország 22 borvidékre osztatott.

Minden természetes bor, ha a termelő, kereskedő, vagy kimérő nem elégszik meg általános elnevezésekkel, mint pl. I-ső vagy II-od rendű asztali bor, vagy ó-bor, vagy vörösbor, peccsenyebor stb., *hanem azt származási névvel is megki-*

vánja jelölni, csak azon borvidék, helység, vagy hegy szerinti elnevezés alatt hozható forgalomba, a honnan tényleg származik.

Igy például »Buda-sashegyi borvidék« elnevezés alatt, — mely borvidék a fő- és székváros és Pest-Pilis-Solt-Kiskun vármegye Duna-jobbparti (budai) részét foglalja magában — csak oly borok hozhatók forgalomba, a melyek a fennjelzett vidék en termettek, valamint ezen borvidék területén fekvő hegyek és helységek szerinti elnevezés is csak akkor használható, ha a bor tényleg onnan származott. Ezek szerint pl. »Sashegyi« elnevezés alatt csak szigoruan a Sashegyről származó borok hozhatók forgalomba, nem pedig annak környékén, vagy a buda-sashegyi borvidék más részein termett borok.

Végül tiltva van külföldi borokat hazai termésű bor megjelölése alatt forgalomba hozni, vagy valamely hazai borvidék, vagy termelési hely neve alatt árusítani.

A termelési hely megfelelő elnevezés mellett a szőlő fajta szerinti megjelölés is alkalmazható ugyan, *de a bor csak azon fajta szerinti elnevezés alatt hozható forgalomba, a mely fajtából a bor tényleg szüretett.* E szerint tehát Tramini, Rizlingi, Kadarika, Carbenet elnevezés alatt csak oly bor hozható forgalomba, a mely tényleg a megfelelő szőlőfaj termeléséből állítottatott elő

Vidékek, hegyek és helységek szerint elnevezett borok származása — a panasz alapján eljáró hatóság felszólítására — számla, illetőleg vételi bizonylat, vasuti vagy hajófuvarlevél felmutatásával, vagy más alkalmas módon igazolandó.

Ezen bizonylatok a törvény életbelépte előtt beszerzett borokra nézve, az illetékes I-ső foku hatóság, vagy kir. közjegyző jelenlétében történt hivatalos felvétellel (leltározással) is pótolhatók.

E leltározás azonban az állandó szakértő bizottságok esetleges későbbi határozatait nem befolyásolhatja.

Értesítjük egyben tisztelt tagtársainkat, hogy a törvény, valamint az idevonatkozó utasítás magyar és német nyelven a társulati irodában (IV. Himző-utca 1. sz.) 25 krért kapható.

A társulat tárgyalásai, hivatalos átiratok, végzések, beadványok stb.

Uj év. Ha csak futólag is visszapillantunk a lefolyt év történetére, be kell ismernünk, hogy habár országra szóló csapások, háboru, financialis krízisek stb. nem is érték hazánkat s habár az általános haladás és fejlődés jeleit csaknem minden téren a lehanyatlott évben is észlelhettük, iparunkra nézve még sem mondhatnók azt kedvezőnek, nem csak üzletünk pangása, hanem még inkább azon óriási terhek miatt, a melyek a lefolyt évben még fokozottabban reánk rovattak, nemkülönben azon törvényes intézkedések miatt, a melyek ugyan a közérdeket volnának hivatva szolgálni, de tényleg csak iparunk gyakorlásának nehézségeit szaporítják, újabb alapot szolgáltatva a legkülönbözőbb zaklatásoknak és üldözéseknek.

Az italmérési illeték csaknem kétszeres összegben terhel bennünket a legközelebbi 3 évre, a jövedelmi adó halatlan magasságban történt felemelésében iparunknak is bő része jutott, a mesterséges borok készítése és forgalomba hozatalának eltiltásáról alkotott törvény pedig reánk nézve a méltatlan zaklatásoknak kiapadhatatlan forrása lehet.

Mindezek ellen ipartársulatunk a védelem fegyverét teljes erejének megfeszítésével használta ugyan, de fájdalom, nem akadályozhatta meg e szomorú tények bekövetkezését, s be kellett érnie azzal, hogy ha már e súlyos terheket nem is hárithatta el teljesen iparunkról, legalább azoknak nyomasztó voltán könnyítsen.

Igy sikerült legutóbb is, a mesterséges borok eltiltásáról szóló törvény értelmében alakítandó állandó vizsgáló-bizottságban iparunk képviseltetését elérnünk s nem ketelkedünk benne, hogy tagtársaink megnyugvással fogadták ama hirt, mely szerint e bizottság tagjává *Gundel János* társulatunk elnöke neveztetett ki.

Küzdöttünk tehát teljes erőnkől, nemcsak kötelességből, hanem lelkesedéssel is. E lelkesedésből meritünk erőt a további munkásságunkhoz, a melyben akár fényes, akár szerény eredmény járjon is nyomában, mindenkor és minden körülmények között csakis iparunk és ipartársaink iránti őszinte ragaszkodásunk és kartársi szeretetünk vezérel.

Boldog új évet!

Jegyzőkönyv. Felvétel a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának 1893. évi november hó 28-án, délután 4 órakor, saját helyiségében tartott választmányi üléséről.

Jelen voltak: *Gundel János* elnök, *Kammer Ernő* tisz. elnök, *Mathé József*, *Nosek Ignác*, *Maloschik A. W.*, *Eibel Károly*, *Sperl Flóris*, *Koch József*, *Morbitzer Lőrincz*, *Fritz Henrik*, *Barabás József*, *Blaschka István*, *Prindl Nándor*, *Bittner Alajos*, *Karikás Mihály*, *Steinbeisz János*, *Förster Konrád*, *Hein Lipót*, *Wrabetz Frigyes*, *Illits József*, *Glück Frigyes*, *Kommer Ferencz*, *Palkovics Ede* választmányi tagok; ifj. *Ács Károly* társulati ügyész és *Teasdale Otto* társulati titkár.

Elmaradásukat kimentették: *Wirth Ferencz* alelnök, *Hermann Ferencz* pénztáros, *Reiter György*, *Stöckl Tamás*, *Mehring Rezső*, *Krist Ferencz*, *Varsányi Ferencz* választmányi tagok.

Elnök üdvözlővén a megjelent tagokat, az ülést megnyitottnak nyilvánítja, egyben a mai ülés jegyzőkönyvének hitelesítésére felkéri *Bittner Alajos* és *Wrabetz Frigyes* urakat.

1. Felolvastatott az 1893. évi november hó 8-án tartott választmányi ülés jegyzőkönyve.

A jegyzőkönyv tudomásul vétetett és hitelesített.

2. *Stümmel József* segély iránti kérvénye bemutatott. A választmány folyamodó kérvényét — minthogy nevezett az ipartársulat kötelékébe soha nem tartozott — figyelembe vehetőnek nem találta.

3. Felolvastatott *Gattyán József* segély iránti kérvénye. Minthogy folyamodó *Ecsér* községében tartozkodik s így a kérvényében felhozott körülmények iránt a választmány meggyőződést nem szerezhethet, ezen kérelme figyelembe vehető nem volt.

4. A milleneumi kiállításon való részvétel tárgyában elnök előadja, hogy a részvétel alakja, formája iránt, legközelebb már határozni kell. Kéri ennél fogva a választmány tagjait, hogy a még künn levő gyűjtő-íveket a legközelebbi ülés alkalmával szalgáltassák be. Egyuttal felhatalmazást kér az iránt is, hogy a kiállításon való részvételt, illetőleg az ipartársulatnak megfelelő kiállítási területre való igényét a kiállítás igazgatóságánál hivatalosan bejelenthesse.

Tudomásul vétetett s a felhatalmazás mondott irányban elnöknek megadatott.

5. Elnök felkéri a szakiskola tárgyában kiküldött szűkebb bizottságot, hogy ez ügyben mielőbb javaslatot tegyen, *Glück Frigyes* ur, mint e bizottság előadója jelenti, hogy a tantervnek a fővárosi tanács által körvonalozott alakban való kidolgozása iránt már intézkedett, minek befejezése után a bizottság javaslatait azonnal elő fogja terjeszteni.

Tudomásul vétetett.

Több tárgy napi renden nem lévén, elnök az ülést befejezettnek nyilvánítja

K. m. f.

Elnök távollétében
Kommer Ferencz.

Teasdale Otto
titkár.

Bittner Alajos.

Wrabetz Frigyes.

A budapesti pinczér egyesület személyzet közvetítő és elhelyező intézetet nyitott. E tárgyban nevezett egyesület a következő átirattal fordult ipartársulatunkhoz:

A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok tekintetes ipartársulatának

Budapesten.

Tekintetes Ipartársulat!

A budapesti pinczér egyesület választmánya saját helyiségében, IV. kerület, *granátos-utca* 8. szám alatt, személyzet közvetítő és elhelyező irodát nyitott; erről f. évi december hó 2-án kelt körlevelében a tekintetes ipartársulat tisztelt tagjait értesítette, kérve abban a tisztelt főnök urak szives támogatását.

E közvetítő és elhelyező iroda létesítésénél egyesületünket sem az anyagi haszon utáni vágyódás, sem a haszonlesés nem vezette. Egyedüli célunk, társadalmi uton oda hatni, hogy a szállodák, vendéglők és korcsma üzletekben csakis teljesen megbízható, tisztos magaviseletű és különösen képesített segéd-személyzet nyerjen alkalmazást; célunk továbbá megakadályozni azt, hogy hivatlan, képesítéssel nem bíró, tehát haszonvehetetlen és megbízhatatlan férfi vagy női egyének közénk furakodjanak és alkalmazást nyerjenek. Mert valóban sajna-

latos jelenség, hogy a képesítéssel bíró szakavatott egyéneket ma már a betolakodók, megbízhatlan és képesítéssel egyáltalán nem bíró idegen elemek teljesen kiszorítják és hivatásuktól, életfentartásuktól elzárják.

Igaz, hogy nehéz feladatot vállaltunk magunkra, de siker koronázhatja célunkat, ha úgy a tekintetes ipartársulat, valamint annak tisztelt tagjai e nemes törekvésünket szives támogatásukban részesítik. E szives támogatás pedig abban leli majd jutalmát, hogy a jövőben a tisztelt főnök uraknak kitűnő, képzett és szakavatott segédzemélyzet állandó rendelkezésükre.

Ismerve a tekintetes ipartársulat érdemes elnökének és választmányának együletünk irányában mindenkor tanusított szives jóindulatát és támogatását, bátrak vagyunk: ez alkalommal is azon tiszteletteljes kérelmünket előterjeszteni, hogy célunk és törekvésünk elérhetése érdekében hathatós pártfogásában részesíteni és eziránt tisztelt tagjait is felkérni kegyeskedjék.

Azon reményben, hogy a tekintetes ipartársulat kérelmünket a közérdekű célra való tekintetből teljesíteni kegyesleend, maradtunk teljes tisztelettel.

Budapest, 1893. december hó 18. án.

A budapesti pinczér egyesület választmánya.

Gáál Andor
I. titkár.

Tomola Rolánd
elnök.

A budapesti pinczér egyesületnek ezen támogatásra méltó vállalkozását melegen ajánljuk tisztelt tagtársaink pártfogásába.

Budapest fő- és székváros vásárigazgatósága ujabban ismét eltiltotta az oly sörös korsókat, a melyek 0,03 literre vannak jelezve, de a rendes 12 milliméternél nagyobb felülettel bírnak s egyes vendéglős üzletekben 10 krajczáros korsók elnevezése alatt vannak forgalomban.

Minthogy ezen ügyben kartársaink köréből több oldalról panasz emeltetett, társulatunk elnöksége ama kérdés eldöntése végett, vajjon a fennálló törvények és szabályok értelmében megengedhető-e ezen sörös korsók használata iparunk gyakorlatában, a legkompetensebb helyre fordult és elvárható, hogy ezen kérdés már legközelebb végérvényes megoldást nyer.

An unsere geehrten Fachgenossen zur Beachtung!

Indem der G. A. XXIII. 1893. von dem Verbote der Bereitung von Kunstweinen und dem Verkehre derselben mit 4. Jänner 1893. ins Leben tritt, machen wir unsere geehrten Mitglieder aufmerksam, die in diesem Gesetze, resp. in der bezüglichen Ausfurungs-Verordnung enthaltenen Bestimmungen pünktlich einzuhalten und fügen im Nachstehenden die wichtigsten Verfügungen dieses Gesetzes auszugsweise bei.

Der §. 3. des Gesetzes verbietet solchen Naturwein, welchem auch ausländische Rosinentrauben beigegeben worden sind, unter der Bezeichnung Tokajer, Hegyaljaer oder Szomrodner in Verkehr zu bringen.

Durch Beigabe ausländischer Rosinen-Trauben, nach den Grundsätzen der rationellen Kellerwirthschaft verbesserter Naturwein darf nur unter andern allgemeinen Bezeich-

nungen als *süsser Wein, Ausbruch, Nachwein* in Verkehr gebracht werden.

Laut den Verfügungen des §. 4. des Gesetzes ist es verboten den Wein mit der Bezeichnung einer solchen Gegend in Verkehr zu bringen in welcher derselbe nicht gewachsen ist, resp. deren Charakter er nicht entspricht.

Verboten ist es ferner, den Wein mit der Bezeichnung einer solchen Traubenart in Verkehr zu bringen, aus welcher derselbe nicht hergestellt wurde.

Gestattet ist jedoch in verschiedenen Gegenden gewachsenen, oder aus Most verschiedener Traubenarten gewonnenen Wein zu mischen,

Der so verschnittene Wein ist unter der Bezeichnung jener Weingegend, oder jenes Ortes, wenn der Produzent oder Kaufmann auch einen Gattungsnahmen anwenden will unter der Bezeichnung jener Traubengattung in den Verkehr zu bringen, deren Charakter in den Mischwein unverkennbar im Übergewichte ist, resp. welcher Gegend, welchem Productionsorte, welcher Gattung der verschnittene Wein, unter den zur Mischung verwendeten Weinen am meisten entspricht.

Zur Regelung der Benennungen ist das Land in 22 Weingegende eingetheilt.

Jeder Naturwein kann, wenn der Produzent, Kaufmann, oder Schankwirth sich mit allgemeinen Bezeichnungen nicht begnügt, wie z. B. Tischwein I., oder II. Classe, Rothwein, Bratenwein etc. sondern den Wein auch mit dem Provenienznahmen bezeichnen will, nur unter der Benennung jener Weingegend, jenes Ortes oder Berges in Verkehr kommen, von wo er thatsächlich her stammt.

So können z. B. unter der Benennung »Ofner Adlerberger Weingegend« — welche letztere die rechtsufrigen Theile der Haupt und Residenzstadt Budapest und des Komitats Pest-Pilis-Solt-Kis-Kun in sich fasst — nur solche Weine in Verkehr gebracht werden, welche in der genannten Gegend producirt wurden, ebenso wie auch die Benennung nach den in dieser Weingegend liegenden Orten, oder Bergen nur dann angewendet werden darf, wenn der Wein thatsächlich von dort her stammt.

Es können demnach z. B. unter der Benennung »Adlerberger« nur strenggenommen vom Adlerberg stammende Weine in Verkehr gebracht werden, nicht aber solche die in dessen Umgebung, oder in anderen Theilen der »Ofner Adlerberger Weingegend« producirt wurden.

Schliesslich ist es verboten, ausländische Weine unter der Bezeichnung Ungarischer Weine in den Verkehr zu bringen, oder unter dem Namen irgend einer vaterländischen Weingegend oder Productions-Ortschaft zu verkaufen.

Neben der Benennung nach dem Productions-Orte kann zwar auch die Bezeichnung nach Traubengattungen Anwendung finden, jedoch kann der Wein nur unter der Bezeichnung jener Traubengattung in den Handel kommen, aus welcher er thatsächlich gepresst wurde. Es darf demnach unter der Bezeichnung Traminer, Rizling, Kadarka, Carbenet etc. nur solcher Wein in den Verkehr gebracht werden, welcher thatsächlich aus der Fecshung der entsprechenden Traubengattung hergestellt wurde.

Die Provenienz der nach Weingegenden, Gebirgen und Orten benannten Weine ist — auf Aufforderung der vorge-

henden Behörde — durch Rechnungen, Kaufbescheinigungen, Eisenbahn- oder Schiffsfrachtbriefe, oder auf andere geeignete Weise nachzuweisen.

Dieser Nachweis kann für die vor Inslebentreten des Gesetzes angeschafften Weine, durch die in Gegenwart der Behörde I-ter Instanz, oder des öffentlichen Notars vorgenommene amtliche Inventarisirung ersetzt werden.

Diese Inventarisirung kann indessen die eventuellen späteren Beschlüsse der ständigen Sachverständigen-Kommission nicht beeinflussen.

Unter einem verständigen wir auch unsere Fachgenossen, dass das Gesetz, sowie die bezüglich: Ausführungsverordnung in ungarischer, und deutscher Sprache, in der Genossenschafts-Kanzlei (IV., Himzö-utcza 1.) um den Preis von 25 kr. erhältlich ist.

Verhandlungen der Genossenschaft. amtliche Zuschriften Eingaben etc.

Neujahr. Wenn wir auch nur flüchtig auf die Geschichte des verflossenen Jahres zurück blicken, müssen wir bekennen, dass, wenn auch unser Vaterland von Heimsuchungen, welche das ganze Land betreffen, wie Krieg, finanziell: Krisen etc. verschont blieb und wenn auch die unverkennbaren Zeichen des allgemeinen Fortschrittes und der Entwicklung auch in den dahingegangenen Jahre zu beobachten waren, so können wir letzteres hinsichtlich unseres Gewerbes dennoch nicht günstig nennen, nicht nur wegen die Geschäftsverhältnisse unseres Gewerbes, sondern noch vielmehr wegen jener schier unerträglichen Lasten, welche in den verflossenen Jahre noch in erhöhtem Masse uns aufgebürdet wurden; so wie auch mit Rücksicht auf jene gesetzlichen Verfügungen, welche zwar das allgemeine Interesse zu fördern berufen wären, thatsächlich aber nur die Schwierigkeiten bei der Ausübung unseres Gewerbes vermehren, indem dieselben neueren Stoff zu den verschiedensten Chikanen und Verfolgungen geben.

Die Schankgebühr belastet uns mit fast doppelt hohem Betrage für die nächsten drei Jahre, unter der unerhört hohen Steigerung der Erwerbsteuer seufzt auch unser Gewerbe; das über das Verbot des Kunstweines geschaffene Gesetz aber, kann für uns die unversiegbare Quelle ungerechtfertigter Chikanen und Verfolgungen werden.

Gegen all das hat unsere Genossenschaft zwar die Waffe der Vertheidigung mit Anspannung ihrer vollen Kräfte geführt, leider konnte sie jedoch das Eintreten dieser traurigen Thatsachen nicht verhindern und musste sich damit begnügen, dass, wenn sie schon diese schweren Lasten nicht gänzlich von unserem Gewerbe abwenden konnte, sie doch wenigstens die drückendsten nach Möglichkeit milderte.

So ist es gelungen die Vertretung unseres Gewerbes in der, im Sinne des Gesetzes über das Verbot der Zubereitung von Kunstwein zu bildenden beständigen Commission, zu erreichen, und wird es unsere geehrten Fachgenossen gewiss mit Beruhigung erfüllen, zu erfahren, dass zum Mitglied dieser Commission der Präsident unserer Genossenschaft Herr Johann Gundel ernannt wurde.

Wir kämpfen also mit aller Kraft, nicht nur aus Pflicht, sondern auch mit Begeisterung. Aus dieser Begeisterung schöpfen wir Kraft zu unseren weiterem Wirken, in welchem

uns, ob nun unser Streben von glänzenden oder bescheidenen Erfolg begleitet sein möge, immer und unter allen Verhältnissen nur die Anhänglichkeit und die aufrichtigen Gefühle zu unserem Gewerbe und unseren Fachgenossen leiten werden!

Prosit Neujahr!

Protokoll über die am 28-ten November 1893, Nachmittags 4 Uhr, in den eigenen Localitäten abgehaltene Ausschusssitzung der budapester Hoteliers, Gast- und Schankwirthes Genossenschaft.

Zugegen waren: Johann Gundel Präses, Ernst Kammer Ehren-Präses, Josef Máthé, Ignatz Nosek, A. V. Maloschik, Karl Eibel, Florian Sperl, Josef Koch, Lorenz Morbitzer, Heinrich Fritz, Josef Barabás, Stefan Blaschka, Ferdinand Prindl, Alois Bittner, Michael Karikás, Johann Steinbeisz, Konrad Förster, Leopold Hein, Friedrich Wrabetz, Josef Illits, Friedrich Glück, Franz Kommer, Eduard Palkovics Ausschusmitglieder, Karl Ács jun. Rechtsanwalt und Otto Teasdale Secretär.

Ihr Fernbleiben liessen entschuldigen: Franz Wirth Vice Präses, Franz Hermann Cassir, Georg Reiter, Thomas Stöckel, Rudolf Mehringer, Franz Krist, Franz Varsányi Ausschusmitglieder.

Präsident begrüsst die anwesenden Mitglieder und erklärt die Sitzung für eröffnet. Gleichzeitig ersucht er zur Authentication des heutigen Protokolles die Herrn Alois Bittner und Florian Sperl.

1. Verlesen wurde das Protokoll der am 8-ten November 1893. abgehaltenen Ausschusssitzung.

Das Protokoll wurde zur Kenntniss genommen und authenticirt.

2. Vorgelegt wurde das Gesuch des Josef Stümme um Unterstützung.

Das Gesuch konnte mit Rücksicht darauf, dass der Gesuchsteller dem Verbands der Genossenschaft nie angehörte, keine Berücksichtigung finden.

3. Verlesen wurde das Gesuch des Josef Gattyán um Unterstützung.

Indem der Gesuchsteller in der Gemeinde Ecsér wohnhaft ist und der Ausschuss daher über die in dem Gesuche angeführten Umstände keine Überzeugung gewinnen kann, konnte das Gesuch nicht berücksichtigt werden.

4. In Angelegenheit der Theilnahme an der Millenium-Ausstellung, betont Präsident, dass über die Form der Ausstellung demnächst schon beschlossen werden müsste. Präsident ersucht daher die Ausschusmitglieder, die noch ausstehenden Sammelbögen gelegentlich der nächsten Sitzung einzuliefern. Gleichzeitig ersucht er, zur officiellen Anmeldung der Theilnahme an der Ausstellung, resp. der Beanspruchung eines entsprechenden Terrains das Präsidium zu ermächtigen.

Wird zur Kenntniss genommen und die Ermächtigung in der erwähnten Richtung gewährt.

5. Präsident ersucht die in Betreff der Fachschule entsendete Commission in dieser Angelegenheit je eher Bericht zu erstatten. Herr Friedrich Glück als Referent der Commission berichtet, dass er bezüglich der Ausarbeitung des Schulplanes in den durch den hauptstädt. Magistrat bezeich-

neten Ramen bereits verfügt hat und wird die Comission nach Vertigstellung der diesbezüglichen Arbeiten ihren Bericht unverzüglich einbringen.

D. U. S.

Otto Teasdale,
Secretär.

In Abwesenheit des Präsidenten:
Franz Kommer,

Aloys Bittner,
Fridrich Wrabetz.

Der budapester Kellner-Verein hat ein Stellenvermittlungsbureau errichtet und unsere Genossenschaft im Wege einer Zuschrift ersucht, dieses Unternehmen nach Möglichkeit zu fördern, umsomehr da bei der Errichtung desselben nur die Interessen des Kellner-standes, so wie des Gastgewerbes massgebend waren und dem Vereine hiebei das Streben nach materiellem Gewinne ferne lag.

Das Bureau befindet sich in den Vereinslocalitäten IV., Gránátos-utca 8., wovon wir unsere geehrten Mitglieder mit der Aufforderung verständigen, dass Unternehmen ihrer warmen Unterstützung theilhaftig werden zu lassen.

Das Markt-Inspectorat der Haupt- und Residenzstadt hat den Gebrauch solcher Bierkrügel, die auf 0.3 Liter geacht sind, jedoch mehr als 12 Millimeter Uebermass haben und in einzelnen Schankgeschäften unter der Benennung 10 Kreuzer Krügel Anwendung finden, neuerlich wieder verboten.

Indem in dieser Angelegenheit aus dem Kreise unsere Mitglieder von mehreren Seiten Klage geführt wurde, hat sich das Präsidium der Genossenschaft behufs Entscheidung jener Frage, ob, im Sinne der bestehenden Verordnungen und Vorschriften, der Gebrauch solcher Krügel in der Ausübung unseres Gewerbes zulässig ist, an die competenteste Stelle gewendet und steht zu erwarten, dass diese Frage nun ehestens ihre Lösung finden wird.

Hirdetések.

AZONNAL KIADÓ

Miskolcson ujonnan épült és jan. 1-jére teljesen elkészült, kifestett és kifaragott legfényesebben kiállított

kávéház, vendéglő és sörcsarnok

bő ventilációval 5 1/2 mtr. magas, 3 fő- és 14 mellékportál és bejárati utcái front, néhány Champres-Separés, gáz és esetleg villany világítással, 30 utcái szobával.

Miskolc város legélénkebb forgalmu főterén (a Fő-utca közepén és Kossuth-utca sarkán) a törvényszéki palota, város- és megyeháza, valamint gőzfürdő közelében azonnal 6, esetleg 10 évre bérbe adandó. Ajánlatok Miskolcra Blau Gyula építész irodájába adandók be, a hol bővebb feltételek betekintheők.

Teljes tisztelettel

Blau Gyula.

„SPORT”

Grand Vin Sec Pezsgő.

Vonatkozással Ő cs. és kir. Felsege, valamint Frigyes főherceg Ő Fensége legmagasabb látogatása alkalmából a cs. és kir. udvari pinczék, valamint a főhercegi udvartartás részére történt megrendelésekre, a fenti pezsgő-fajt kiválóan ajánlja

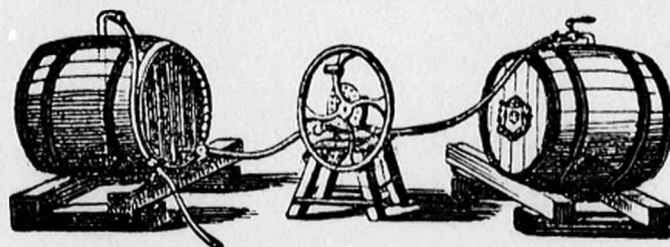
LITTKEL cs. és kir. udvari szállító
pezsgőbor-gyártelepe Pécssett.

Főraktára:

BUDAPESTEN: Hatvani-utca 11. sz.

Bécsben: Führichgasse 10. | Prágában: Seist József urnál

Kapható továbbá minden elsőrangú bor- és fűszerkereskedésben, ugyszintén szállodák és étkező helyiségekben.



GEITNER ÉS RAUSCH

BUDAPEST,

VI. kerület, Andrássy-ut 8. szám.

Háztartási és konyhafelszerelési cikkek nagy raktára.

Ruha-, mosó-, facsaró- és vasaló-gépek. legjobb szerkezetű **vasmángolók.** Öntöttvas és zománcozott főző-edények. **Alpacca evő-szerek, kávé- és tea-készletek.** Husvágó és kolbásztöltő-gépek.



Saját gyártmányu bor-szivattyúk nagy választékban.

Légnyomatu sör-szivattyúk. Szab. önműködő sörcsapok. Legjobb minőségű borfejtő, gummitömlők, csapok stb. teljes pincze-felszerelési cikkek, a legjutányosabb ártételek mellett.

Iroda és raktár:

V., Harminczad-utca 3.

Comptoir und Stadtgeschäft:

V., Dreissigstgasse 3.



Átviteli pincézék:

B U D A F O K O N.

Transito-Kellereien in

P R O M O N T O R,

nächst dem Bräuhaus.

FROHNER és KREMER

BUDAPEST

borkereskedők és bortermelők

Szőlőtelep „Háromhegy” Uj-Léta.

Adresse für Briefe:

Frohner & Kremer Budapest.

Registr. Telegrammadresse:

„Frohkrem“

Weinhändler und Weinproduzenten

Weingut „Sandberg“ Uj-Léta.

Adresse für Retourfässer

Frohner & Kremer Budafok.

Telefon Nr. 527 Budapest.

» » 5 Budafok.

Fontos,

a magyar szállodás és vendéglős uraknak!

1894. január hó 4-én az új bortörvény életbe lép, mely szerint minden bortulajdonos készletéért, úgy annak természetessége, mind pedig megnevezéseért felelős; ebből kifolyólag szükséges, hogy teljesen megbízható forrásból szerezzék be borait.

Alulírottak kijelentjük, hogy szállítandó borfajainkról teljes felelőséget vállalunk s erre vonatkozólag megnyugtató kezeinkben van a borok származási bizonylata, valamint azok vegyelemzése a m. kir. központi vegykísérleti állomás részéről, a melyek másolatát készséggel bocsájítjuk vevőink rendelkezésére.

Ajánlunk budafoki pinczéinkből:

Fehér borok.

Uj homokbor	frt 20.—
» hegyibor	» 22.—
» moori elsőrendű	» 31.—
» 13° siciliai	» 25.—
Ó asztali	» 23.—
» érmelléki borvidék	» 25.—
» ménes magyarádi	» 20.—
» neszmélyi	» 34.—
» somlói	» 42.—
» siciliai 12°	» 27.—
» szamorodni	» 58.—
» Marsalla	» 65.—
» Sauvignon	» 66.—

Veres borok.

Ó asztali bor	» 20.—
» budai sashegyi borvidék	» 23.—
» ugyanaz I. fanyarabb	» 38.—
» pécsi villányi	» 26.—
» ugyanaz I. édeskés	» 34.—
» Carbenet	» 45.—
Uj sillerbor világos 17 frt setét	» 19.—
» dalmatini fekete legjobb	» 24.—

ugyszintén kitűnő palaczkborokat, asszukat, tokaji asszukat, Malaga, Madeira stb. külön árjegyzék szerint.

Hordó árak: 25 ltr. 1 frt 80 kr. 1/2 hl. frt 3.—
100 ltr. frt 4.— 135 ltr. (gönczi) frt 3.— 200 litertől feljebb literenként à 3 krral számítva.

Budafokra bérmentve szállítva tiszta állapotban 2 hónapon belül visszavétetnek.

Szállítás kézpénz mellett 2% levonással vagy Referenciákkal 4 havi hitelre.

Wichtig,

für die ungarischen Herren Hotelier & Gastwirthe!

Am 4. Jänner 1894 tritt das neue Weingesetz in Kraft, wonach jeder Weinbesitzer für seine Vorräthe die volle Verantwortung zu tragen hat, welche sich sowohl auf die Naturechtheit des Weines, als auf die reelle Benennung erstreckt; unter solchen Umständen wird es nothwendig, sich an absolut verlässliche Bezugsquellen für Weine zu wenden und zu halten, und erklären wir, für die von uns zu liefernden Sorten, die volle Verantwortlichkeit zu tragen; wir selbst schützen uns durch entsprechende Analysen seitens des Landes-Chemikers einerseits, und nöthiger Ursprungs-Belege andererseits; unseren Abnehmern aber stellen wir Analyse-Abschriften gerne zur Verfügung.

Wir offeriren ab unseren Kellereien in Budafok:

Weissweine:

Heurigen Landwein	fl. 20.—
» Gebirgswein	» 22.—
» I-a Moorer	» 31.—
» 13° Sicilianer, reintönig	» 25.—
Alten Tischwein	» 23.—
» Érmelléker District	» 25.—
» Ménes, Magyaráter District	» 29.—
» Neszmélyer District	» 34.—
» Schomlauer District	» 42.—
» Sicilianer 12°	» 27.—
» Szomorodner	» 58.—
» Marsalla	» 65.—
» Sauvignon	» 66.—

Rothweine.

Alten Tischwein	» 20.—
» Ofner, Adlerberger District	» 23.—
» » » I. herb	» 38.—
» Fünfkirchen, Villanyer District	» 26.—
» » » I.	» 34.—
» Carbenet	» 45.—
Neuen Schillerwein, licht, fl. 17.—, dunkl	» 19.—
» Dalmatiner, schwarz, hoch I-a	» 24.—

ebenso vorzügliche Bouteillenweine, Ausbrüche, Tokayer-Ausbruch, Malaga, Madeira etc. laut separaten Preis-Courant.

Gebinde à circa 25 Liter fl. 1.80, à 1/2 Hl. fl. 3.—, à 100 Liter fl. 4.—, 135 Liter Kufen fl. 3.—, Fässer von 200 Liter aufwärts à 3 kr. per Liter berechnet, und innerhalb 2 Monate franco Budafok retour genommen.

Versandt gegen Cassa 2% Sconto oder bei Aufgabe von Refferenzen, gegen 4 Monate Ziel.

WEISZ SÁMUEL

VI., SZABOLCS-UTCZA 17.

Ajánlja	Felvidéki savanyu káposztát	vizes és eczetes uborkát	paprikát és faszennet
a legjutányosabb árban.			

Borivóknak, kik a bort savanyuvízzel sze-
retik vegyíteni, mindenek előtt a

MATTONI-FELE GIESSHÜBLER

legtisztább és legnyes
SAVANYU-KUT

Kapható. E víz közömbösíti a bor savát és az italnak
elette kellemes, ingerlő mellékizt ad, annélkül, hogy
azt fokatére festené.

LUHIERZSE- BET

Kitünő gyógy- és élvezeti víz; emeli az étvágyat, elő-
mozdítja az emésztést, üdít és élénkít.
Kizárólagos szállítók
MATTONI ÉS WILLE, BUDAPEST.

Nyilvános műszaki vegyészeti intézet
Andrássy-út 47.

Dr. TELBISZ JÁNOS

királyi kereskedelmi törvényszéki hites vegyész.
Bor-vegyvizsgálatok azonnal teljesítetnek
és azokról **hites** bizonyítványok állittatnak
ki. Vizsgálati díj ezen hirdetésre való vo-
natkozás mellett 4 frt. A leletek egy nap
letele után kézbesítetnek.

Öffentliches Technisch-Chemisches-Institut
Andrássy-út 47.

Dr. JOHANN TELBISZ

beeideter Chemiker des königl. Handelsgerichtes.
Chemische **Wein**-Analysen werden sofort
effectuirt und über dieselben **beweisgültige**
Zeugnisse ausgefertigt. Analysen-Gebühr mit
Berufung auf diese Anzeige 4 fl. Die Befunde
werden nach Verlauf eines Tages eingehändigt.



MUSTÁR

eredeti franczlia módá
5 kiló vételnél á 50 kr.


SENF

original französische Art
bei 5 Kilo Abnahme á 50 kr.

Kapható

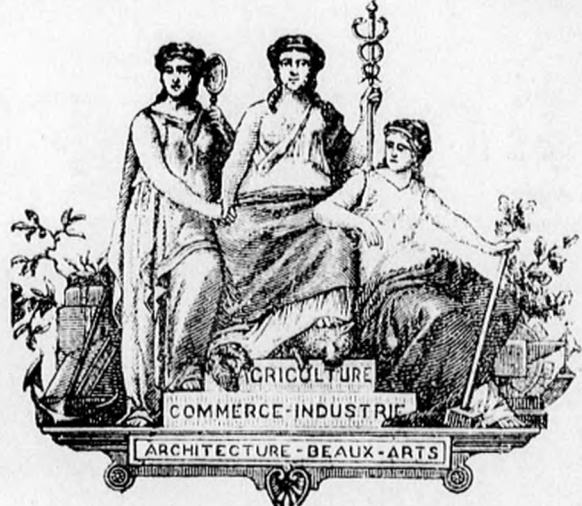
MOCZNIK L.

conserv-mustárgyárában
Budapest, VIII., Alföldi-utca 10. sz.

TELEFON.

SANITAS



SANITAS

T. cz. szállodás, vendéglős és kávék urak!
Különös figyelmébe ajánljuk az általunk előállított és közkedvelt
csász. és kir. szab. **Sanitas** sterilizált (bacteriummentes) szik-
vizünket ép oly árban, mint bármely közönséges szikviz.
Kiváló tisztelettel

Dr. Rényi, Darvas és Finy gyógyszerész

„SANITAS” cs. és kir. szabadalmazott
sterilizált vegytiszta szénsavvali szikvizgyártása
gyümölcs-szörp és hűsítő italok gyára
szabadalmazott sterilizáló gépek berendezési vállalata,
Budapest. Gyár: VII. ker., Dob-utca 107.

LÖWENSTEIN M. (MIHÁLY)

cégtulajdonos **LÖWENSTEIN F. NÁNDOR**

Budapest, IV. ker., Eskü-tér (alapított 1864.)

ajánlja nagy raktárát

mindennemű bel- és külföldi sajtokban, hús, hal, főzelék és gyümölcs conservekben, csokoládé francia és magyar cognacban, angol és francia különlegességeket, finom konyhák részér finom főző bort: Madera, Marsalla, Sherryt.

Kizárólagos főraktára az „Anglo Continental Thee-Association“-nak legjobb fekete teákban, valódi Jamaika rumok.

●●●●●●●●●● KIVÁNATRA ÁRJEGYZÉK BÉRMENTVE. ●●●●●●●●●●

PEZSGŐ



CHAMPAGNER

LOUIS FRANÇOIS & Co.

PROMONTOR.

Kitüntetések:

Páris 1889. EZÜST-ÉREM
Nizza 1890. ARANY-ÉREM
Lissabon 1890. Hors Concours és
 NAGY DIPLOM
Temesvár, NAGY ARANY-ÉREM.

Auszeichnungen:

Paris 1889. SILB. MEDAILLE
Nizza 1890. GOLD. MEDAILLE
Lissabon 1890. Hors Concours und
 GROSSES DIPLOM
Temesvár GROSSE GOLD.-MEDAILLE.

Főképviselek: — General-Vertretung:

RUDA és BLOCHMANN

BUDAPEST, Akadémia utca 16.